

大般若波羅蜜多經卷第五百八十一 李一

唐三藏法師玄奘奉詔譯

第十一布施波羅蜜多分之三

爾時滿慈子白佛言世尊若一切法皆非實有諸菩薩衆行布施時爲何所捨佛言菩薩行布施時都無所捨時滿慈子復白佛言若諸菩薩行布施時都無所捨是諸菩薩當證無上正等覺時爲何所得佛言菩薩如布施時於一切法都無所捨當證無上正等覺時於一切法都無所損如是菩薩當證無上正等覺時於一切法亦無所益損益二門相待立故又滿慈子如諸菩薩行布施時知一切法皆如幻化無實可捨如是菩薩當證無上正等覺時知一切法亦如幻化無實可得若諸

菩薩行布施時於一切法實有所捨是諸菩薩當證無上正等覺時亦應於法實有所得然諸菩薩行布施時於一切法實無所捨是故菩薩當證無上正等覺時於一切法實無所得又滿慈子如二幻師戲爲交易一幻價直一化美團此中二事俱非實有如是菩薩行布施時捨如幻化非實有物當證無上正等覺時得如幻化非實有法是諸菩薩如布施時實無所損當證無上正等覺時亦無實益是諸菩薩行布施時雖似有損而實無損當證無上正等覺時雖似有益而實無益如彼幻師捨幻價直雖似有損而實無損如是菩薩行布施時捨非實物雖似有損而實無損如彼幻師得化美團雖似有益而實無益如是菩薩當證無上正等覺時雖似有益而

實無益如是法喻因果相稱諸有智者應正
了知又滿慈子如巧幻師或彼弟子在四衢
道化作女人忽現懷孕尋見生子其子俄爾
便復命終於意云何彼女於子生時有喜死
有憂耶滿慈子言彼女及子俱是幻有實無
死生誰復於誰可生憂喜佛言如是如汝所
說諸菩薩衆亦復如是行布施時無捨無損
當證無上正等覺時無得無益是故菩薩行
布施時雖有所捨而不生憂當證無上正等
覺時雖有所得而亦無喜知所捨得如幻化
故又滿慈子於意云何汝謂如來於諸善法
有大欲不滿慈子言不也世尊不也善逝何
以故如來所證諸法皆空如來能證諸法亦
空空中都無欲所欲故佛言如是如汝所說
如來觀見一切法空故善法中亦無大欲如

我今者於一切法都無欲心昔菩薩時雖行
布施而於諸法都無所捨了達諸法畢竟空
故諸佛世尊於一切法無愛無恚所以者何
通達諸法皆非實有本性空寂愛恚斷故時
滿慈子便白佛言甚奇世尊希有善逝諸菩
薩摩訶薩如如於法能有所捨如是如是了
達皆空虛妄不實性不堅固無自在用無所
執著如我解佛所說義者諸菩薩摩訶薩雖
以苑伽沙數世界盛滿珍寶施諸有情而於
其中不作是念我能捨施爾所珍寶雖於其
中無所執著而令布施波羅蜜多疾得圓滿
如是菩薩能以布施所集善根與有情共迴
向無上正等菩提作是事已起如是念菩薩
法應一切皆捨我今雖捨所應捨物而所捨
物皆如幻化若菩薩摩訶薩能如是知是菩

薩摩訶薩入菩薩數雖捨一切而無所捨雖
得一切而無所得若諸菩薩不能如是如實
了知非真菩薩於諸財法不能捨施於大菩
提不能證得爾時舍利子問滿慈子言諸菩
薩摩訶薩以何等心應行布施滿慈子言唯
舍利子先為我等解說是義我於此義亦當
少說時舍利子便謂具壽滿慈子言若菩薩
摩訶薩欲證無上正等菩提是菩薩摩訶薩
先應思惟一切法性畢竟空寂次應思惟一
切智智具勝功德後應愍念一切有情貧乏
珍財受諸苦惱作是念已便捨一切若有執
受若無執受若內若外所有珍財施諸有情
心無所著亦以正法施諸有情亦以無邊上
妙供具恭敬供養佛法僧寶如是菩薩摩訶
薩衆行布施時緣一切智心無所著應行布

施如是布施隨順菩提疾能證得一切智智
與諸有情作大饒益爾時世尊告舍利子如
是如是如汝所說諸菩薩摩訶薩欲證無上
正等菩提應觀法空緣一切智具勝功德愍
念有情而行布施心無所著若能如是修行
布施疾證無上正等菩提與諸有情作大饒
益又舍利子汝今欲見十方世界菩薩施不
舍利子言唯然欲見時舍利子及諸大衆承
佛神力便見東方過百世界大蘊如來應正
等覺聲聞菩薩大衆圍繞宣說布施波羅蜜
多具勝功德能獲大果彼有菩薩名曰無礙
雖處居家而無所著捨諸所有布施一切積
珍寶聚其量如山隨諸有情所須皆施勸有
情類自受用已復轉施他心無所礙如是行
施無所染著晝夜精勤常無厭倦如是積集

衣服卧具飲食等物量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦時舍利子及諸大衆一切復見無礙菩薩七寶莊飾百千金車是一一車載一女寶形貌端正種種莊嚴一一女寶百女侍從各乘一車衆寶嚴飾一一車上置百千金及諸資緣無不具足置於市肆高聲唱言誰有須者隨意將去如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦爾時佛告舍利子言汝見東方無礙菩薩心無染著而行施不時舍利子便白佛言見已世尊見已善逝佛言菩薩求大菩提皆應如是修行布施又舍利子於意云何無礙菩薩施廣大不舍利子曰廣大世尊廣大善逝無礙菩薩布施善根量無邊際佛言如

李一

五

是如汝所說若有菩薩能觀法空緣一切智具勝功德愍念有情隨有所施於彼東方無礙菩薩所獲施福百倍爲勝千倍爲勝乃至鄔波尼殺曇倍亦復爲勝時舍利子及諸大衆承佛神力復見東方百千世界一一世界無量菩薩各捨所有布施一切積珍寶聚其量如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦如是積集衣服卧具飲食等物量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦爾時佛告舍利子言汝見東方百千世界一一世界無量菩薩心無染著而行施不時舍利子便白佛言見已世尊見已善逝佛言菩薩求大

菩提皆應如是修行布施又舍利子於意云
何彼諸菩薩施廣大不舍利子曰廣大世尊
廣大善逝彼諸菩薩布施善根量無邊際佛
言如是如汝所說若有菩薩能觀法空緣一
切智具勝功德愍念有情隨有所施於彼東
方百千世界一一世界無量菩薩所獲施福
百倍爲勝千倍爲勝乃至鄔波尼殺曇倍亦
復爲勝時舍利子及諸大衆承佛神力復見
東方殑伽沙等諸佛世界一一世界無量菩
薩各捨所有布施一切積珍寶聚其量如山
隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復
轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜
精勤常無厭倦如是積集衣服卧具飲食等
物量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類
自受用已復轉施他心無所礙如是行施無

李一

六

所染著晝夜精勤常無厭倦爾時佛告舍利
子言汝見東方殑伽沙等諸佛世界一一世
界無量菩薩心無染著而行施不時舍利子
便白佛言見已世尊見已善逝佛言菩薩求
大菩提皆應如是修行布施又舍利子於意
云何波諸菩薩施廣大不舍利子曰廣大世
尊廣大善逝彼諸菩薩布施善根量無邊際
佛言如是如汝所說若有菩薩能觀法空緣
一切智具勝功德愍念有情隨有所施於彼
東方殑伽沙等諸佛世界一一世界無量菩
薩所獲施福百倍爲勝千倍爲勝乃至鄔波
尼殺曇倍亦復爲勝時舍利子及諸大衆承
佛神力復見東方如十殑伽沙數世界一一
世界無量菩薩各捨所有布施一切積珍寶
聚其量如山隨諸有情所須皆施勸有情類

自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦如是積集衣服卧具飲食等物量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦爾

李一

七

時佛告舍利子言汝見東方如十殞伽沙數世界一一世界無量菩薩心無染著而行施不時舍利子便白佛言見已世尊見已善逝佛言菩薩求大菩提皆應如是修行布施又舍利子於意云何彼諸菩薩施廣大不舍利子曰廣大世尊廣大善逝彼諸菩薩布施善根量無邊際佛言如是如汝所說若有菩薩能觀法空緣一切智具勝功德愍念有情隨有所施於彼東方如十殞伽沙數世界一一世界無量菩薩所獲施福百倍爲勝千倍爲

勝乃至鄔波尼殺曇倍亦復爲勝時舍利子及諸大衆承佛神力復見東方如百殞伽沙數世界一一世界無量菩薩各捨所有布施一切積珍寶聚其量如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦如是積集衣服卧具飲食等物量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦爾時佛告舍利子言汝見東方如百殞伽沙數世界一一世界無量菩薩心無染著而行施不時舍利子便白佛言見已世尊見已善逝佛言菩薩求大菩提皆應如是修行布施又舍利子於意云何彼諸菩薩施廣大不舍利子曰廣大世尊廣大善逝彼諸

菩薩布施善根量無邊際佛言如是如汝所說若有菩薩能觀法空緣一切智具勝功德愍念有情隨有所施於彼東方如百菟伽沙數世界一一世界無量菩薩所獲施福百倍為勝千倍為勝乃至鄔波尼殺曇倍亦復為勝時舍利子及諸大衆承佛神力復見東方如千菟伽沙數世界一一世界無量菩薩各捨所有布施一切積珍寶聚其量如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦如是積集衣服卧具飲食等物量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦爾時佛告舍利子言汝見東方如千菟伽沙數世界一一世界無

量菩薩心無染著而行施不時舍利子便白佛言見已世尊見已善逝佛言菩薩求大菩提皆應如是修行布施又舍利子於意云何彼諸菩薩施廣大不舍利子曰廣大世尊廣大善逝彼諸菩薩布施善根量無邊際佛言如是如汝所說若有菩薩能觀法空緣一切智具勝功德愍念有情隨有所施於彼東方如千菟伽沙數世界一一世界無量菩薩所獲施福百倍為勝千倍為勝乃至鄔波尼殺曇倍亦復為勝時舍利子及諸大衆承佛神力復見東方百千菟伽沙數世界一一世界無量菩薩各施所有布施一切積珍寶聚其量如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦如是積集衣服卧具

飲食等物量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所滌著晝夜精勤常無厭倦爾時佛告舍利子言汝見東方百千殍伽沙數世界一一世界無量菩薩心無滌著而行施不時舍利子便白佛言見已世尊見已善逝佛言菩薩求大菩提皆應如是修行布施又舍利子於意云何彼諸菩薩施廣大不舍利子曰廣大世尊廣大善逝彼諸菩薩布施善根量無邊際佛言如是如汝所說若有菩薩能觀法空緣一切智具勝功德愍念有情隨有所施於彼東方百千殍伽沙數世界一一世界無量菩薩所獲施福百倍爲勝千倍爲勝乃至鄔波尼殺曇倍亦復爲勝時舍利子及諸大衆承佛神力復見東方無數殍伽沙數世

界一一世界無量菩薩各捨所有布施一切積珍寶聚其量如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所滌著晝夜精勤常無厭倦如是積集衣服卧具飲食等物量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所滌著晝夜精勤常無厭倦爾時佛告舍利子言汝見東方無數殍伽沙數世界一一世界無量菩薩心無滌著而行施不時舍利子便白佛言見已世尊見已善逝佛言菩薩求大菩提皆應如是修行^{十一}布施又舍利子於意云何彼諸菩薩施廣大不舍利子曰廣大世尊廣大善逝彼諸菩薩布施善根量無邊際佛言如是如汝所說若有菩薩能觀法空緣一切智具勝功德愍念

有情隨有所施於彼東方無數殍伽沙數世界一一世界無量菩薩所獲施福百倍爲勝千倍爲勝乃至鄔波尼殺曇倍亦復爲勝時舍利子及諸大衆承佛神力復見南方百千世界如是乃至復見南方無數殍伽沙數世界一一世界無量菩薩各捨所有布施一切積珍寶聚其量如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦如是積集衣服卧具飲食等物量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦爾時佛告舍利子言汝見南方百千世界如是乃至無數殍伽沙數世界一一世界無量菩薩心無染著而行施不時舍利子便

十一

十一

白佛言見已世尊見已善逝佛言菩薩求大菩提皆應如是修行布施又舍利子於意云何彼諸菩薩施廣大不舍利子曰廣大世尊廣大善逝彼諸菩薩布施善根量無邊際佛言如是如汝所說若有菩薩能觀法空緣一切智具勝功德愍念有情隨有所施於彼南方百千世界如是乃至無數殍伽沙數世界一一世界無量菩薩所獲施福百倍爲勝千倍爲勝乃至鄔波尼殺曇倍亦復爲勝時舍利子及諸大衆承佛神力復見西方百千世界如是乃至復見西方無數殍伽沙數世界一一世界無量菩薩各捨所有布施一切積珍寶聚其量如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦如是積集

衣服卧具飲食等物量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦爾時佛告舍利子言汝見西方百千世界如是乃至無數殑伽沙數世界一一世界無量菩薩心無染著而行施不時舍利子便白佛言見已世尊見已善逝佛言菩薩求大菩提皆應如是修行布施又舍利子於意云何彼諸菩薩施廣大不舍利子曰廣大世尊廣大善逝彼諸菩薩布施善根量無邊際佛言如是如汝所說若有菩薩能觀法空緣一切智具勝功德愍念有情隨有所施於彼西方百千世界如是乃至無數殑伽沙數世界一一世界無量菩薩所獲施福百倍爲勝千倍爲勝乃至鄔波尼殺曇倍亦復爲勝時舍利

十一

十二

子及諸大衆承佛神力復見北方百千世界如是乃至復見北方無數殑伽沙數世界一一世界無量菩薩各捨所有布施一切積珍寶聚其量如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦如是積集衣服卧具飲食等物量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦爾時佛告舍利子言汝見北方百千世界如是乃至無數殑伽沙數世界一一世界無量菩薩心無染著而行施不時舍利子便白佛言見已世尊見已善逝佛言菩薩求大菩提皆應如是修行布施又舍利子於意云何彼諸菩薩施廣大不舍利子曰廣大世尊廣大

善逝彼諸菩薩布施善根量無邊際佛言如是如汝所說若有菩薩能觀法空緣一切智具勝功德愍念有情隨有所施於彼北方百千世界如是乃至無數殍伽沙數世界一一世界無量菩薩所獲施福百倍為勝千倍為勝乃至鄔波尼殺曇倍亦復為勝時舍利子及諸大衆承佛神力復見東南方百千世界如是乃至復見東南方無數殍伽沙數世界一一世界無量菩薩各捨所有布施一切積珍寶聚其量如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦如是積集衣服卧具飲食等物量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭

李一

十三

倦爾時佛告舍利子言汝見東南方百千世界如是乃至無數殍伽沙數世界一一世界無量菩薩心無染著而行施不時舍利子便白佛言見已世尊見已善逝佛言菩薩求大菩提皆應如是修行布施又舍利子於意云何彼諸菩薩施廣大不舍利子曰廣大世尊廣大善逝彼諸菩薩布施善根量無邊際佛言如是如汝所說若有菩薩能觀法空緣一切智具勝功德愍念有情隨有所施於彼東南方百千世界如是乃至無數殍伽沙數世界一一世界無量菩薩所獲施福百倍為勝千倍為勝乃至鄔波尼殺曇倍亦復為勝時舍利子及諸大衆承佛神力復見西南方百千世界如是乃至復見西南方無數殍伽沙數世界一一世界無量菩薩各捨所有布施

一切積珍寶聚其量如山隨諸有情所須皆
施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙
如是行施無所滌著晝夜精勤常無厭倦如
是積集衣服卧具飲食等物量各如山隨諸
有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施
他心無所礙李一如是行施無所滌著晝夜精勤
常無厭倦爾時佛告舍利子言汝見西南方
百千世界如是乃至無數殑伽沙數世界一
一世界無量菩薩心無滌著而行施不時舍
利子便白佛言見已世尊見已善逝佛言菩
薩求大菩提皆應如是修行布施又舍利子
於意云何彼諸菩薩施廣大不舍利子曰廣
大世尊廣大善逝彼諸菩薩布施善根量無
邊際佛言如是如汝所說若有菩薩能觀法
空緣一切智具勝功德愍念有情隨有所施

於彼西南方百千世界如是乃至無數殑伽
沙數世界一一世界無量菩薩所獲施福百
倍為勝千倍為勝乃至鄔波尼殺曇倍亦復
為勝時舍利子及諸大眾承佛神力復見西
北方百千世界如是乃至復見西北方無數
殑伽沙數世界一一世界無量菩薩各捨所
有布施一切積珍寶聚其量如山隨諸有情
所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心
無所礙如是行施無所滌著晝夜精勤常無
厭倦如是積集衣服卧具飲食等物量各如
山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已
復轉施他心無所礙李一如是行施無所滌著晝
夜精勤常無厭倦爾時佛告舍利子言汝見
西北方百千世界如是乃至無數殑伽沙數
世界一一世界無量菩薩心無滌著而行施

不時舍利子便白佛言見已世尊見已善逝
佛言菩薩求大菩提皆應如是修行布施又
舍利子於意云何彼諸菩薩施廣大不舍利
子曰廣大世尊廣大善逝彼諸菩薩布施善
根量無邊際佛言如是如汝所說若有菩薩
能觀法空緣一切智具勝功德愍念有情隨
有所施於彼西北方百千世界如是乃至無
數殑伽沙數世界一一世界無量菩薩所獲
施福百倍為勝千倍為勝乃至鄔波尼殺曇
倍亦復為勝時舍利子及諸大眾承佛神力
復見東北方百千世界如是乃至復見東比
方無數殑伽沙數世界一一世界無量菩薩
各捨所有布施一切積珍寶聚其量如山隨
諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉
施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精

勤常無厭倦如是積集衣服卧具飲食等物
量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類自
受用已復轉施他心無所礙如是行施無所
染著晝夜精勤常無厭倦爾時佛告舍利子
言汝見東北方百千世界如是乃至無數殑
伽沙數世界一一世界無量菩薩心無染著
而行施不時舍利子便白佛言見已世尊見
已善逝佛言菩薩求大菩提皆應如是修行
布施又舍利子於意云何彼諸菩薩施廣大
不舍利子曰廣大世尊廣大善逝彼諸菩薩
布施善根量無邊際佛言如是如汝所說若
有菩薩能觀法空緣一切智具勝功德愍念
有情隨有所施於彼東北方百千世界如是
乃至無數殑伽沙數世界一一世界無量菩
薩所獲施福百倍為勝千倍為勝乃至鄔波

尼殺曇倍亦復爲勝時舍利子及諸大衆承佛神力復見下方百千世界如是乃至復見下方無數苑伽沙數世界一一世界無量菩薩各捨所有布施一切積珍寶聚其量如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦如是積集衣服卧具飲食等物量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦爾時佛告舍利子言汝見下方百千世界如是乃至無數苑伽沙數世界一一世界無量菩薩心無染著而行施不時舍利子便白佛言見已世尊見已善逝佛言菩薩求大菩提皆應如是修行布施又舍利子於意云何彼諸菩薩施廣大

李一

十七

不舍舍利子曰廣大世尊廣大善逝彼諸菩薩布施善根量無邊際佛言如是如汝所說若有菩薩能觀法空緣一切智具勝功德愍念有情隨有所施於彼下方百千世界如是乃至無數苑伽沙數世界一一世界無量菩薩所獲施福百倍爲勝千倍爲勝乃至鄔波尼殺曇倍亦復爲勝時舍利子及諸大衆承佛神力復見上方百千世界如是乃至復見上方無數苑伽沙數世界一一世界無量菩薩各捨所有布施一切積珍寶聚其量如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所染著晝夜精勤常無厭倦如是積集衣服卧具飲食等物量各如山隨諸有情所須皆施勸有情類自受用已復轉施他心無所礙如是行施無所

涂著晝夜精勤常無歇倦爾時佛告舍利子
言汝見上方百千世界如是乃至無數殑伽
沙數世界一一世界無量菩薩心無涂著而
行施不時舍利子便白佛言見已世尊見已
善逝佛言菩薩求大菩提皆應如是修行布
施又舍利子於意云何彼諸菩薩施廣大不
舍利子曰廣大世尊廣大善逝彼諸菩薩布

施善根量無邊際佛言如是如汝所說若有
菩薩能觀法空緣一切智具勝功德愍念有
情隨有所施於彼上方百千世界如是乃至
無數殑伽沙數世界一一世界無量菩薩所
獲施福百倍為勝千倍為勝乃至鄔波尼殺
曇倍亦復為勝復次舍利子菩薩摩訶薩欲
疾證得一切智智窮未來際利樂有情應觀
法空緣一切智具勝功德愍念有情受貧匱

十一

十八

苦應行布施波羅蜜多持此善根普施一切
令脫惡趣生死眾苦作是願言十方世界諸
有情類由我善根功德威力未發無上菩提
心者令速發心已發無上菩提心者令永不
退若於無上正等菩提已不退者令速圓滿
一切智智

大般若波羅蜜多經卷第五百八十一

音釋

殑伽梵語也此云天堂來河名也以從高處來故殑其陵其極二切伽求迦切
鄔波尼殺曇梵語也此謂數之極
貧匱匱求也竭也